



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

Place Bonaventure, portail Sud-Oue  
800, rue de La Gauchetière Ouest  
7e étage, suite 7300

Montreal  
Quebec

H5A 1L6

## Revision to a Request for a Standing Offer

## Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Master Standing Offer (RMSO)

Offre à commandes maître régionale (OCMR)

The referenced document is hereby revised; unless  
otherwise indicated, all other terms and conditions of  
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf  
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent  
les mêmes.

## Comments - Commentaires

## Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

## Issuing Office - Bureau de distribution

Food Supply, Montreal/Alimentation, Montréal  
Place Bonaventure, portail Sud-Oue  
800, rue de La Gauchetière Ouest  
7e étage, suite 7300  
Montreal  
Quebec  
H5A 1L6

<b>Title - Sujet</b> Meat, Poultry, Deli & Seafood		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> E6MON-18PQVV/A		<b>Date</b> 2018-08-14
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> E6MON-18-PQVV		<b>Amendment No. - N° modif.</b> 005
<b>File No. - N° de dossier</b> MTR-7-40391 (502)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$MTR-502-14859		
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> Date de la demande de l'offre à commandes originale		2018-04-30
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2019-03-08</b>		<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Doucette, Andy		<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> mtr502
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (514) 605-3829 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -	
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>		
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>		
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Acknowledgement copy required</b> <b>Accusé de réception requis</b>	<b>Yes - Oui</b> <input type="checkbox"/>	<b>No - Non</b> <input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

---

**AMENDMENT 005:****THIS REQUEST FOR STANDING OFFER IS AMENDED AS FOLLOW:**

---

The purpose of this amendment:

**ANNEX B*****DELETE:***

Delete versions 001 of Annex B for regions of Bagotville, Port-Cartier, La Macaza and Montreal.

Delete the version 003 of Annex B for the Quebec region only.

***INSERT:***

Replace Annex B by the version 002 for regions of Bagotville, Port-Cartier, La Macaza and Montreal. Only the version 002 for these regions will be accepted.

Replace Annex B by the version 004 for the Quebec region. Only the version 004 for this region will be accepted.

**ANNEX C*****DELETE:*****ADDRESSES FOR DELIVERY****MONTREAL REGION**

<b><u>DEPARTMENT AND ADDRESS</u></b>	<b><u>HOURS OF DELIVERY</u></b>	<b><u>SPECIFICS</u></b>
<b>Service Correctionnel du Canada Établissement Joliette 400, rue Marsolais Joliette (Québec) J6E 8V4</b>	Monday to Friday 8:00 a.m. to 11:30 a.m. and from 1:00 p.m. to 3:30 p.m.	

Solicitation No. - N° de l'invitation  
E6MON-18PQVV/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
MTR-7-40391

Amd. No. - N° de la modif.  
005  
File No. - N° du dossier  
MTR-7-40391

Buyer ID - Id de l'acheteur  
mtr502  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

***INSERT:***

**ADDRESSES FOR DELIVERY**

**MONTREAL REGION**

<b><u>DEPARTMENT AND ADDRESS</u></b>	<b><u>HOURS OF DELIVERY</u></b>	<b><u>SPECIFICS</u></b>
<b>Service Correctionnel du Canada</b> <b>Établissement Joliette</b> 400, rue Marsolais Joliette (Québec) J6E 8V4	Monday to Wednesday 8:00 a.m. to 11:30 a.m. and from 1:00 p.m. to 3:30 p.m.	

\*\*\*\*\*

**ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN THE SAME.**